



НОВОЕ СЛОВО



Выходит с 1 января 1991 года

Газета Верховного Совета Республики Узбекистан и Кабинета Министров Республики Узбекистан

18 НОЯБРЯ ПЯТНИЦА № 226 (983) 1994 год

В розницу — свободная цена

ПРИЕМ У ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 17 ноября принял делегацию бизнесменов во главе с управляющим директором правления японской корпорации "Сумито-мо" Тацуо Нишида.

Ислам Каримов рассказал гостям о правовых условиях и льготах для иностранных инвесторов в нашей стране, а также о широких возможностях, созданных в Узбекистане для зарубежных предпринимателей.

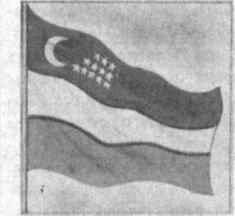
Во время приема присутствовал Чрезвычайный и Полномочный Посол Японии в Узбекистане Укэру Магосаки.

ФЛАГ — СИМВОЛ РОДИНЫ

Наш коллега недавно вернулся из-за рубежа — был там в служебной командировке.

— Вот картинка а ну фром? Фром Чина? — Ну... — Монгола? — Ну... — Инда? — Ну... ай эм узбек.

Словом, ему пришлось долго объяснять, что наша страна прежде входила в состав бывшего СССР, а теперь добилась независимости.



крупнейших городах СНГ, как Санкт-Петербург, Москва, Киев. Однако после обретения независимости я прибыл на одну из таких выставок, и среди флагов стран-участниц не обнаружил нашего.

РЕФОРМА ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ СИСТЕМЫ — ВАЖНЫЙ ЭТАП ФОРМИРОВАНИЯ ПРАВОВОГО ГОСУДАРСТВА

Доклад исполняющего обязанности Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Э. Х. ХАЛИЛОВА на семинаре-совещании председателей окружных избирательных комиссий по выборам в Олий Мажлис Республики

Дальнейшее укрепление независимости нашего государства неразрывно связано с созданием прочных и надежных институтов государственной власти.

о которых подробно сказано в Конституции Республики Узбекистан.

Перед новым парламентом стоит серьезная задача по законодательному обеспечению проводимых в республике экономических реформ и перестройке различных сторон общественной жизни.



В текущем году перед народом Узбекистана стоит ответственная задача по формированию высшего государственного представительного органа — Олий Мажлиса.

Верховным Советом приняты важные законы, определяющие полномочия и ответственность законодательной, исполнительной и судебной ветвей власти.

Все необходимые условия для успешного проведения избирательной кампании имеются. Верховным Советом после широкого народного обсуждения приняты законы "О выборах в Олий Мажлис Республики Узбекистан".

Новому парламенту предстоит решить серьезную задачу по утверждению в нашем обществе принципов верховенства закона, прочного порядка и дисциплины.

Сегодня в нашей республике царит деловая обстановка. В отличие от некоторых других государств бывшего Союза, прошедших аналогичный этап, в Узбекистане избирательная кампания идет в русле строгого соблюдения законности.

С избранием парламента в истории Узбекистана начнется новая эпоха. Наш народ ждет от Олий Мажлиса таких законов, которые бы способствовали скорейшей стабилизации экономики.

В результате выборов, которые назначены на 25 декабря текущего года, будут сформированы новые органы представительной власти.

Думается, что депутаты Олий Мажлиса будут глубоко осознавать свою ответственность за судьбу своей страны не только перед нынешним, но и перед будущими поколениями.

В соответствии с Конституцией Республики Узбекистан и Конституционным законом "Об Олий Мажлисе".

Последовательно продвигаясь по пути укрепления государственной независимости и формирования правового общества, в республике за последние три-четыре года провели большую работу.

Для обеспечения постоянного характера своей деятельности Олий Мажлис образует комитеты и комиссии, не менее двух раз в год проводит сессии Олий Мажлиса с участием всех депутатов.

Этим вопросом непосредственно занимались Президиум и комитеты Верховного Совета, видные ученые республики. Наши новые законы о выборах, принятые Верховным Советом на основе глубокого изучения зарубежного опыта.

Председатель Кабинета Министров И. КАРИМОВ. г. Ташкент, 17 ноября 1994 г.

Новый парламент будет вправе определять систему органов власти, основные направления внутренней и внешней политики республики, он принимает стратегические государственные программы и бюджет, устанавливает налоги.

(Окончание на 2-й стр.)

Послание Президенту

Его Превосходительству

Президенту Республики Узбекистан

Исламу Каримову

Господин Президент, я рад тому, что наши превосходные отношения способствуют сближению между нашей страной и ЮНЕСКО.

Как Вы знаете, я придаю огромное значение процессу сближения, которое было особенно продемонстрировано в период празднования 600-летия Мирзо Улугбека в Ташкенте и Самарканде.

прошедших в Ташкенте и Самарканде форумов и был рад приглашению в вашу страну, информации о взаимном согласии по программе туризма по маршрутам Великого шелкового пути в Центральной Азии.

Я благодарю правительство Узбекистана, а также Национальную компанию "Узбектуризм" за прекрасную организацию юбилея и теплую встречу.

консультации экспертов в Самарканде завершились принципиальным решением о создании Международного института по изучению Центральной Азии и его роли в регионе со своим центром в Самарканде.

Прошу, господин Президент, принять мою заверения в самом глубоком уважении.

Федерико МАЙОР, генеральный директор ЮНЕСКО.

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

О награждении группы трудящихся Самаркандского района Самаркандской области

За многолетний плодотворный труд, за заслуги в развитии отраслей народного хозяйства и активное участие в общественной жизни присвоить почетные звания:

Хожимову Саидмуроду — директору районного производственно-ремонтного предприятия "Заслуженный архитектор Республики Узбекистан" Давронву Шухрату — главному архитектору района и награждать Почетной грамотой Республики Узбекистан

сельской врачебной амбулатории коллективного хозяйства "Дустилик" Солеева Журакула — художественного руководителя народного ансамбля "Шашмаком" при районном отделе культуры Субханова Муртазо — руководителя бригады коллективного хозяйства "Мароканд" Турсунова Хамрокула — директора школы №21

Султонова Бахри Хамдамовича — начальника 1-й специализированной передвижной механизированной колонны

Президент Республики Узбекистан И. КАРИМОВ. г. Ташкент, 17 ноября 1994 года.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ КАБИНЕТА МИНИСТРОВ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

О совершенствовании внешнеэкономической деятельности в республике и реорганизации Министерства внешних экономических связей

В целях повышения эффективности внешнеэкономических связей и экспортно-импортных операций в Республике Узбекистан Кабинет Министров постановляет:

1. Возложить на Министерство внешних экономических связей Республики Узбекистан ответственность за: анализ международных рынков товаров и услуг, прогнозирование тенденций их развития; выработку стратегии в области товарной, научно-технической, ценовой, сырьевой, рекламной и информационной внешнеэкономической деятельности;

2. Совместно с Министерством внешних экономических связей Республики Узбекистан и Министерством финансов Республики Узбекистан разработать и утвердить Положение о порядке взаиморасчетов по экспортно-импортным операциям для государственных нужд;

3. Совместно с Министерством внешних экономических связей Республики Узбекистан и Министерством финансов Республики Узбекистан разработать и утвердить Положение о порядке взаиморасчетов по экспортно-импортным операциям для государственных нужд;

4. Совместно с Министерством внешних экономических связей Республики Узбекистан и Министерством финансов Республики Узбекистан разработать и утвердить Положение о порядке взаиморасчетов по экспортно-импортным операциям для государственных нужд;

5. Установить, что с 1 января 1995 года: вся выручка в свободной конвертируемой валюте, поступающая за счет экспорта государственных и централизованных ресурсов, за вычетом расходов (транспортных, страховых, комиссионных и других), подлежит обязательной передаче Центральному банку Республики Узбекистан;

РЕФОРМА ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ СИСТЕМЫ — ВАЖНЫЙ ЭТАП ФОРМИРОВАНИЯ ПРАВОВОГО ГОСУДАРСТВА

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Осуществляя реформу избирательной системы, мы исходим прежде всего из Конституции Республики Узбекистан, которая закрепляет основы избирательной системы. Избирательная система республики основывается на демократических принципах, обеспечивающих непосредственное участие в голосовании каждого гражданина, достигшего ко дню выборов 18 лет. Не могут участвовать в выборах лишь те лица, кто признан судом недееспособным или же по приговору суда содержится в местах лишения свободы.

Выборы в Республике Узбекистан являются равными. Это значит, что каждый избиратель имеет один голос, граждане Республики Узбекистан, независимо от социального происхождения, расовой и национальной принадлежности, пола, образования, языка, отношения к религии, рода и характера занятий, личного, общественного и имущественного положения, обладают равным избирательным правом.

На выборах обеспечивается тайна голосования. В помещении для голосования на избирательном участке обязательно должна быть особая комната или кабинка для заполнения избирательных бюллетеней. В кабинке запрещается присутствие кого бы то ни было, кроме голосующего. Избиратель, не имеющий возможности самостоятельно заполнить бюллетени, вправе пригласить в кабинку другое лицо по своему усмотрению, кроме члена избирательной комиссии.

На избирательном бюллетене нет фамилии избирателя, каких-либо номеров, знаков или иных пометок, нарушающих тайну голосования.

Важнейшим принципом нашей избирательной системы является проведение выборов на многопартийной основе. К избирательной системе на многопартийной основе мы перешли первыми среди государств бывшего Союза ССР. Напомню, что еще в ноябре 1991 года Верховный Совет принял Закон "О выборах Президента Республики Узбекистан", который предусматривал проведение выборов на многопартийной основе. В статье 24 этого закона записано, что правом выдвижения кандидатов в президенты Республики Узбекистан наделяются политические партии, зарегистрированные в установленном законом порядке.

В том же 1991 году Верховный Совет принял и Закон "О референдуме Республики Узбекистан".

Эти законодательные акты прошли успешную проверку на практике. В декабре 1991 года на альтернативной основе проведены выборы первого в истории Узбекистана Президента республики. Одновременно на основе нового закона был проведен и референдум о государственной независимости Узбекистана.

Все это говорит о том, что к нынешней избирательной кампании по выборам депутатов в Олий Мажлис и в областные, районные, городские Советы мы подошли, имея хорошие демократические законы и существенный опыт проведения выборной кампании.

Сегодня каждый из нас хорошо понимает, что по тем законам, которые мы принимаем, по тому, как мы относимся к их исполнению, будет судить о нас, о сущности нашего государства, о демократичности и цивилизованности нашей общественно-политической системы, об уровне прав и свобод наших граждан.

Поэтому необходимо обратить серьезное внимание на глубокое изучение и осмысление нашего законодательства о выборах, требования которого все еще сталкиваются со сложившимися старыми подходами.

Мы должны разъяснять людям, что новые законы принципиально меняют сложившуюся ранее избирательную систему, а вместе с ней и избирательную практику.

В этой связи хотелось бы выделить некоторые наиболее характерные отличительные особенности нового законодательства о выборах и избирательной системы в целом.

Во-первых, принципиально изменен подход к формированию избирательных комиссий, более подробно и четко определен круг их основных обязанностей.

На прошлых выборах кандидатуры

в состав избирательных комиссий выдвигались на собраниях трудовых коллективов, по месту жительства, в воинских частях и так далее. Кто ранее занимался выборами, хорошо понимает, что это элементы заорганизованности, оставшиеся в наследство от законодательства бывшего Союза.

Зададимся вопросом: кому подотчетна сформированная таким образом избирательная комиссия? Коллективу, его выдвинувшему, Совету, утвердившему состав комиссии, партии, его поддерживающей, или же вышестоящей избирательной комиссии?

Положение новых законов о выборах обеспечивает независимость комиссий от влияния каких-либо других органов. Окружная избирательная комиссия образуется Центральной избирательной комиссией, а участковая соответственно окружной комиссией, обеспечивая тем самым слаженную работу избирательных комиссий всех уровней.

Принципиально новым требованием является и то, что члены избирательных комиссий не могут быть членами политических партий.

Законодательство предполагает большую ответственность Центральной избирательной комиссии по выборам в Олий Мажлис. В отличие от прошлых выборов на Центральную избирательную комиссию возложена непростая обязанность — регистрация всех кандидатов в депутаты Олий Мажлиса, выдвинутых по 250 избирательным округам.

Центральная избирательная комиссия, образованная Верховным Советом, успешно справилась с этой сложной задачей и провела большую работу по регистрации кандидатов в депутаты. Новое законодательство, освобождая окружные избирательные комиссии от регистрации кандидатов в депутаты, наделяет в то же время их новыми обязанностями. Это прежде всего — координация деятельности участковых избирательных комиссий, контроль за обеспечением их помещениями, транспортом, средствами связи и т.д.

Завершена работа по утверждению составов участковых комиссий. Думается, что в их состав подобраны опытные люди. Вместе с тем по призыву на места необходимо провести с ними серьезную подготовительную работу.

Одним из наиболее важных и ответственных этапов избирательной кампании является выдвижение кандидатов в депутаты. Именно он в значительной степени определяет состав будущего депутатского корпуса.

В этой связи хочу отметить, что нормы предыдущего закона о выборах народных депутатов, касающиеся выдвижения, в корне пересмотрены. Все мы помним, как проходило выдвижение на прошлых выборах. Нормы того закона носили элементы демократии, но были недостаточно продуманными. Закон о выборах принимался, когда Узбекистан находился в составе сверхдержавы — Союза ССР. Искусственно создавая видимость демократии, выдвижение кандидатов проводилось от трудовых коллективов.

В условиях однопартийной системы и диктата центра мы были вынуждены пойти по этому пути, который повлек за собой многие негативные явления. Отдельные недобросовестные лица добились выдвижения своих кандидатур путем подкупа и обмана избирателей.

При разработке избирательных законов все эти негативные явления были учтены. В соответствии с новыми законами о выборах право на выдвижение кандидатов в депутаты имеют только те политические партии, которые зарегистрированы Министерством юстиции за шесть месяцев до дня назначения выборов. Кроме этого, политическая партия должна собрать в свою поддержку подписи не менее пятидесяти тысяч избирателей. Эта практика существует во многих странах с развитой демократией.

Право выдвижения кандидатов в депутаты Олий Мажлиса предоставляется также Жокаргы Кенгесу Республики Каракалпакстан, областным и Ташкентскому городскому Советам народных депутатов. Правом выдвигать своих кандидатов в депутаты районных и городских Советов наделяются органы самоуправления граждан.

Многие ученые и специалисты в области избирательного права положи-

тельно оценивают это новшество, так как органы представительной власти на местах и органы самоуправления граждан находятся сегодня ближе всего к простым людям, знают их нужды и более всего могут выражать их интересы.

По состоянию на сегодняшний день, представительными органами власти выдвинуто 250 кандидатов в депутаты Олий Мажлиса и около 2 тысяч кандидатов в депутаты Жокаргы Кенгеса Республики Каракалпакстан, областных и Ташкентского городского Советов. Органы самоуправления граждан выдвинули около 6 тысяч кандидатов в депутаты городских и районных Советов.

От политических партий выдвинуто в общей сложности 6.110 кандидатов в депутаты. На один депутатский мандат по выборам в Олий Мажлис приходится 2 или 3 кандидата. Во всех избирательных округах, образованных по выборам в Жокаргы Кенгес, областные, районные и городские Советы народных депутатов будут баллотироваться также по два или три кандидата. Как видите, 25 декабря нашим гражданам будет предоставлено право выразить свою волю, осуществить свой выбор.

Другим принципиальным новшеством законодательства о выборах являются нормы, определяющие требования к кандидатам в депутаты. К примеру, кандидатами в депутаты не могут быть зарегистрированы профессиональные служители религиозных организаций и объединений. Это основанное на Конституции требование связано с тем, что наша республика, обретя независимость, последовательно продвигается по пути создания светского правового общества, в котором религия отделена от государства.

Должно быть всем понятно и требование о том, что не подлежат регистрации кандидатами в депутаты граждане, имеющие судимость, которая не погашена либо не снята в установленном законом порядке, а также и граждане, которые последние пять лет до дня назначения выборов постоянно не проживали на территории Республики Узбекистан.

Эти требования получили широкую поддержку у наших людей во время обсуждения законопроектов о выборах. В парламенте республики не должно быть лиц, которые совершили преступления. Почему гражданину, не умеющему отвечать за свои поступки и нарушающему правопорядок, нужно оказывать такое доверие? Разве он может защитить интересы огромного числа избирателей?

Справедливо и требование о том, что гражданин не может быть зарегистрирован кандидатом, если последние пять лет до дня назначения выборов постоянно не проживал на территории республики. Пять лет это большой срок, в течение которого происходят существенные изменения и в сознании людей, и в обществе в целом. Теряются привычные связи, человеку трудно правильно ориентироваться и принимать правильное решение в изменившейся обстановке, понимать нужды и интересы общества, в котором он не жил в течение этого времени.

Исходя из Конституции Республики Узбекистан, в норму Закона "О выборах в Олий Мажлис" введено требование о том, что члены правительства, судьи, Генеральный прокурор и должностные лица органов Прокуратуры, руководители министерств и ведомств, должностные лица исполнительных органов власти регистрируются кандидатами в депутаты Олий Мажлиса при условии подачи заявления об освобождении от занимаемых должностей в случае избрания депутатами.

Выборное законодательство предусматривает также ограничения в регистрации кандидатами в депутаты в отношении военнослужащих, сотрудников Службы национальной безопасности, Министерства внутренних дел и других военизированных подразделений.

После опубликования Центральной избирательной комиссией сведений о регистрации кандидатов в депутаты начинается очередной этап избирательной кампании — проведение предвыборной агитации.

Организаторы предвыборной агитации должны хорошо понимать и строго

руководствоваться установленными законами требованиями. На прошлых выборах народных депутатов имели место факты, когда отдельные лица, будучи выдвинуты кандидатами, пользуясь своим служебным положением, используя денежные средства, изготавливали агитационные листовки, добивались выступления по телевидению и радио.

Этого нельзя допускать, потому что такие действия ставят кандидатов в неравные условия и являются прямым нарушением закона, который устанавливает, что финансирование избирательной кампании осуществляется из государственных средств, использование других средств на эти и другие цели запрещается.

Новое законодательство о выборах предусматривает и новые подходы к проведению предвыборной агитации.

В законе записано, что право выступать с программой своей будущей деятельности предоставляется политическим партиям. Следовательно, в средствах массовой информации республики должна быть предоставлена возможность выступить с программой будущей деятельности представителю политической партии, участвующей в выборах. При этом должен соблюдаться принцип обеспечения равных условий.

Кандидаты в депутаты от политических партий и представительных органов власти в период предвыборной агитации встречаются и выступают перед избирателями в том округе, по которому они выдвинуты.

Если для одного из кандидатов организуется встреча с избирателями, то такая же возможность предоставляется и для других кандидатов в депутаты, выдвинутых по данному избирательному округу. Кандидатам в депутаты предоставляются равные возможности выступить в средствах массовой информации, к примеру, по радио, в газете.

При проведении встреч необходимо правильно ориентировать кандидатов в депутаты. Они не должны, как это было на некоторых выборах, давать обещание выполнить различные просьбы частного характера. В Верховный Совет до сих пор обращаются избиратели с жалобами на то, что депутат, избранный ими, обещал, к примеру, построить мост, но не сделал этого, давал обещание провести воду, газифицировать кишлак, и не решил проблему.

В нынешней избирательной кампании нельзя допускать такой подход при встречах с избирателями. Кандидат в депутаты должен разъяснять избирателям цели, задачи и обязанности парламента, в который его будут избирать. Он должен обещать своим избирателям, что будет выражать в Олий Мажлисе волю своих избирателей и прилагать усилия для того, чтобы все их предложения учитывались в тех нормативных актах, которые принимаются парламентом.

Кандидатам в проведении встреч с избирателями могут помогать доверенные лица. Кандидату в депутаты Олий Мажлиса предоставляется право иметь до пяти доверенных лиц. Доверенные лица могут приступать к своей работе только после регистрации их окружной избирательной комиссией.

За последнее время поступает много вопросов об основных обязанностях доверенного лица кандидата в депутаты.

Доверенное лицо может вести агитацию за избрание того или иного лица в том избирательном округе, по которому выдвинут кандидат в депутаты. Доверенные лица вправе представлять интересы кандидата в депутаты в избирательных комиссиях, государственных органах и органах общественных объединений всех уровней.

При проведении встреч с избирателями доверенное лицо, как правило, представляет краткую биографию кандидата в депутаты, рассказывает о его жизненном пути, агитирует за избрание депутатом Олий Мажлиса.

Закон о выборах в Олий Мажлис возлагает на окружную избирательную комиссию полномочия по обеспечению равных условий кандидатам в депутаты. Председатели окружных избирательных комиссий должны строго контролировать обеспечение этого важного требования.

Если, к примеру, хокимият района или города, орган самоуправления граждан предоставляет возможность

кандидату в депутаты пользоваться помещением, транспортом, связью, радио или же средством печати, то и другому кандидату по этому избирательному округу должны предоставляться одинаковые возможности.

Одним из существенных требований нового законодательства о выборах является обеспечение широкой гласности избирательной кампании. Сегодня мы являемся свидетелями того, как оперативно и четко выполняются требования наших законов. Вся информация, касающаяся избирательной кампании, своевременно доводится до сведения наших граждан.

Хотелось бы пожелать руководителям средств массовой информации республики не сбиваться с этого пути. Каждое требование закона должно неукоснительно соблюдаться, и требуемые сведения должны быть своевременно опубликованы. Надо уделить самое серьезное внимание соблюдению принципа равенства условий при обновлении программ политических партий, участвующих в выборах.

Необходимо продолжить работу по разъяснению основных нововведений выборов законов, довести их до широкого круга избирателей, уделив особое внимание оставшимся этапам избирательной кампании.

Говоря о нашей избирательной системе, нельзя забывать без внимания то, что новое законодательство о выборах предоставляет существенные гарантии кандидатам в депутаты.

Так, лица, зарегистрированные кандидатами в депутаты, освобождаются от производственных обязанностей на время проведения предвыборных мероприятий. При этом им выплачивается средняя зарплата за счет средств выделенных на проведение выборов.

Важной гарантией является право кандидата в депутаты Олий Мажлиса на бесплатный проезд в пределах соответствующего избирательного округа.

Законодательство предусматривает также ответственность кандидата в депутаты перед выдвинувшей его политической партией или же представительным органом власти. В случае совершения кандидатом в депутаты противоправных действий или же действий, подрывающих авторитет органа, выдвинувшего его кандидатом, политическая партия, представительный орган власти могут отменить свое решение о выдвижении. Данное лицо лишается статуса кандидата в депутаты соответствующей избирательной комиссией.

В то же время гражданин Республики Узбекистан, выдвинутый кандидатом в депутаты, вправе в любое время до выборов снять свою кандидатуру. Это положение следует отнести к важным преимуществам нашей избирательной системы, представляющей гражданину свободу и независимость.

Избирательная кампания вступает в свою решающую стадию. Это этап состязательности политических программ, этап самовыражения не только мнений, но по большому счету и личностей. В этой связи необходимо быть особенно бдительными в деле контроля за правильным пониманием и правильным исполнением требований законодательства.

Каждому обращению граждан в избирательную комиссию должно быть уделено самое серьезное внимание. Могут быть и такие случаи, что некоторые недобросовестные лица в своих корыстных интересах будут идти на нарушение закона. В таких случаях нужно правовыми методами решительно пресекать действия этих лиц.

В наших законах о выборах записано, что лица, опубликовавшие или иным способом распространившие ложные сведения о кандидате в депутаты, привлекаются к ответственности. Предусмотрена также ответственность за подлог избирательных документов, заведомо неправильный подсчет голосов, за нарушение тайны голосования.

В соответствии с нормами законодательства о выборах 10 ноября завершится процесс выдвижения кандидатов в депутаты.

Среди выдвинутых кандидатами в депутаты Олий Мажлиса, в отличие от прошлой избирательной кампании, намного больше юристов и экономистов, подавляющее большинство кандидатов имеют высшее образование, есть представители почти всех наци-

ональностей, компактно проживающих в Узбекистане.

Словом, в новый парламент республики должны прийти люди, способные плодотворно работать в Олий Мажлисе, по-государственному подходить к решению вопросов.

Не должны чувствовать себя обиденными те из кандидатов, которые не станут депутатами. Их жизненный опыт, знания и общественная активность обязательно найдут применение. С уверенностью могу сказать, что в нынешних выборах у нас не будет побежденных, выиграем мы все, выигрывает наш народ, ибо цели у нас едины — построение справедливого, правового общества.

Одной из особенностей нынешней избирательной кампании является то, что в ходе подготовки к выборам заметно возросла активность политических партий, Советов народных депутатов, органов самоуправления граждан. Возможность реального выбора, сопоставления позиций политических партий вовлекают в предвыборные дискуссии все большее и большее количество людей. Уже сейчас можно сделать вывод, что нынешняя избирательная кампания станет для нас важнейшим практическим этапом в ходе реформы избирательной системы.

Вместе с тем нам надо откровенно признать, что, несмотря на определенный опыт, сегодня мы все еще учимся подлинной демократии, проходим своеобразную школу демократизации избирательной практики, последовательно избавляемся от элементов заорганизованности и формализма, оставшихся от старой системы. Естественно, что на этом пути возможны ошибки и недочеты, которые мы должны предотвратить.

Учитывая это, необходимо быть готовыми к организаторской работе в непростых условиях. Нельзя допустить грубых ошибок, к примеру, таких, которые были отмечены делегацией Парламентской ассамблеи СБСЕ в ходе избирательной кампании в Казахстане в марте текущего года.

Необходимо проинструктировать всех членов избирательных комиссий, что наблюдателям, которые будут присутствовать на выборах, должны быть созданы все условия для плодотворной работы. Надо уделить им максимум внимания, при необходимости правильно разъяснить особенности нашего законодательства и руководствуясь своим видением ситуации, могут сделать справедливые выводы. Для этого каждый член избирательной комиссии должен хорошо знать избирательное законодательство и глубоко изучить выборную практику.

Особая ответственность ляжет на участковые комиссии, которые обязаны обеспечить требование закона о том, чтобы каждый избиратель голосовал лично. Надо серьезно поработать над этой проблемой. Не секрет, что из старых времен у многих наших граждан осталась привычка голосовать за кого-нибудь из членов семьи. Каждый гражданин должен лично реализовать свое право выбора.

До дня голосования необходимо провести большую организаторскую работу по доведению до сведения каждого избирателя сути избирательных программ политических партий и отдельных кандидатов. Каждый пришедший на избирательный участок гражданин должен знать, почему он голосует за того или иного кандидата.

Необходимо проявить большую культуру обращения с избирательными бюллетенями. Ни у кого не должно возникнуть каких-либо сомнений в этом важном вопросе.

Члены участковых избирательных комиссий должны быть готовы к напряженной работе в день выборов. В соответствии с законом в день выборов на избирательных участках могут присутствовать представители печати, телевидения, радио, наблюдатели от других государств, международных организаций и движений. Необходимо быть готовыми ответить на все возникающие вопросы.

Таковы основные особенности нашей избирательной системы, а также те задачи, которые видятся особенно важными.

• К 50-летию Победы

СЛОВО О ФРОНТОВИКАХ-СВЯЗИСТАХ

Полвека прошло после второй мировой войны, а она живет и вечно будет жить в памяти народной — и не только страданиями, огромными жертвами, гибелью миллионов людей, но и высоким духом патриотизма, всенародного отпора захватчику, гордостью Победы.

Летопись послевоенных лет писалась на каждом предприятии. Мне, например, побывавшему мальчишкой в партизанских бригадах лесов, а затем — после окончания Ленинградского университета — работавшему в аппарате Министерства связи Узбекистана, наиболее близко и памятно то, что свершалось в те годы в органах связи нашей республики, в его руководящем штабе.

В аппарате Минсвязи Узбекистана в 50—60-е годы работали уволенные в запас фронтовики И. П. Бычков, И. С. Шварц, Т. И. Гриб, Л. Г. Зоненберг, позже были приняты другие отставники. Всех не вспомнить, хотя каждый заслуживает этого. Они — бывшие боевые командиры, фронтовики, раненые и контуженные, но уцелевшие. В звании полковников и подполковников занимали рядовые должности и добросове-

стно трудились. Работы было много. Ветераны служили примером в дисциплине, исполнительности, аккуратности, честности, добросовестности. Не все из них дожили до 50-летнего юбилея Победы, но их личный вклад на военном поприще, как и в разгром врага, — неопеним. В коллективе министерства бывшие военные пользовались неизменным авторитетом и уважением, им доверяли ответственную общественную работу, на них возлагали наиболее важные государственные, производственные задания.

Сейчас уместно вспомнить былое. Особенно самоотверженный труд бывших фронтовиков на предприятиях связи в послевоенное время. И годы были не легкими, и зарплата была очень низкой, и трудиться приходилось не подкладкой рук, и заработки были незначительными... Но моральный дух, психологический микроклимат в коллективах парил самым благоприятным. Тон задавали ветераны. Вернувшись с фронта коренной ташкентец Вячеслав Сергеевич Луконин, до войны работавший на предприятиях связи, возглавил планово-экономическую службу министерства и много лет успешно

справлялся с трудной работой. Высококвалифицированный специалист, он много сделал для развития предприятий связи. Уйдя на пенсию, Вячеслав Сергеевич и до сих пор помогает своими советами всем, кто к нему обращается.

Окончивший Ленинградский электротехнический институт связи Юсуп Хашимович Мухамедов на фронте был командиром боевых подразделений связи и принимал участие в различных фронтовых операциях. Юсуп Хашимович с гордостью вспоминал многие эпизоды участия военных связистов в боях, однако больше всего ему запомнился Парад Победы на Красной площади в Москве, участником которого ему довелось быть. А после войны Ю. Х. Мухамедов много и плодотворно трудился в органах связи республики, в аппарате правительства, в должности заместителя министра связи, начальника Государственного проектного института связи. Будучи пенсионером, он немало сделал для открытия Музея связи в Хиве, преподавал в Ташкентском политехническом университете. И так — до последних дней своей жизни. От военных невзгод рано поселе-

шим, мудрым и добрым человеком, видным руководителем, отличным семьянином — таким он запомнился всем, кто его знал и кто с ним работал.

Память снова возвращает к тем прошедшим годам. Начальником Узбекского радиопункта работала В. М. Заточенко, П. П. Лаврин. Петр Павлович Лаврин командовал на фронте батальоном связи. Начальником штаба этого батальона был Фатих Сафаров, который затем возглавлял строительно-монтажное управление связи. Фатих Сафаров командовал взводом связи, а после войны большую часть своей трудовой деятельности посвятил работе в Узбекском радиокomite в роли начальника технического управления. Вернувшись с войны, Василий Петрович Решетников возглавил ташкентский почтамт.

Эти заметки — лишь частичка воспоминаний. О связистах-фронтовиках, с которыми свела трудовая судьба, с кем посчастливилось вместе работать в послевоенные годы, дружить и учиться — мастерству профессии, доброте, отношению.

А. КУДИНОВ.



Бдительно несут службу работники таможенного поста, что в Бекабадском районе столичной области. Только за десять месяцев нынешнего года здесь пресечено свыше пятидесяти попыток незаконного вывоза из республики товарно-материальных ценностей.

НА СНИМКАХ: проверка рейсового автобуса; инспекторам таможенного поста З. Позилу и Б. Этамбардыеву помогает инспектор ГАИ Бекабадского ГОВД капитан милиции К. Ходжаев.

Фото Б. ХОЛМИРЗАЕВА

• К 60-летию Союза писателей Узбекистана

ИЗ ПОЭТИЧЕСКИХ ТЕТРАДЕЙ

Аман МУХТАРОВ
ОБРАЗ ТВОЙ

Промелькнула,
Как в окне вагонном,
И не встретить больше
никогда,
Хоть спешат без устали
к перронам
Гулкие земные поезда.
По тебе
Тоскую я понине,
Образ твой встает передо
мной
Огоньком звезды,
внезапным линем,
Слабым ветерком в дали
степной...

Сельские
МАЛЫШКИ

Встречаю я сельских
малышшек,
Беседаю с ними, смеюсь,
И сразу возвышенней, чище,
Богаще душой становлюсь.
С малышишкой радостью
внемлю
Птиц щебету, шуму садов,
Люблю заповедную землю
И слышу я матери зов...

Шавкат ТУРАБ
ГИМН ОСЕНИ

Уже поля распаханы давно
И между гряд порхают
паутины.
Смотри! Заката алое вино
стекает на прохладные
долины.
Невестка-осень на коне
верхом
Спустилась с гор
в нарядном одеянии.
Сегодня праздник
в кишлаке моем,
Дыхание перевели дехкане.
И мысли, словно пестрый
листопад,
Мне изначально не дают
покоя.
Сельчане! Я победам
вашим рад,
И песнь без вас —
название пустое.
Я с вами разделить всегда
готов
И хлеб,
и соль,
и кровь чистосердечно.
Да будут славны на
планете вечно
Радители полей, лугов,
садов!..

Перевел с узбекского
Николай КРАСИЛЬНИКОВ.

Анвар ХОДЖИ
КОРНИ

Нашим ветеранам

У деревьев корни
Глубоко в земле,
Потому деревья
Бура не сломала.
В тех корнях —
Опора и живая сила,
Что питает ветви
И поет в стволе.
У деревьев корни,
Чтоб расти и цвести
У седых предгорий,
На степном просторе.
Дерево увянет,
Лишь ослабнут корни.
И у человека
Корни тоже есть.
Этим корнями
Крепко он скреплен
С домом, где родился,
Со своим народом.
Он встает, разбужен
Ласковым восходом,
Озарен лучами,
Песней окрылен!
Дерево плодами
Засверкает вновь,
Силой благотворной
Наполняют корни,
Становясь мудрее,
Глубже и упорнее...
Корни человека —
К Родине любовь.

Перевел с узбекского
Раим ФАРХАДИ.

Зоя ТУМАНОВА
ВОПРОСЫ И ОТВЕТЫ

— Так на что же ушли
твои силы?
— Что положено было —
вершила,
Умудрялась, старалась,
спешила,
Дом вела, добывала, носила,
Ликовала — вот что
купила!
Ничего не скопила.
— А любовь твою,
что с нею сталось?
— За оградой могильной
осталась.
— Что случилось с твоей
верой истовой?
— Вера — верой,
а истина — истиной:
То, что строили,
что возводили,
В чем отменил себя
убеждал,
Этот мол, хорошо, это —
плохо.
Напрочь слудо ветрами
эпохи.
... Вот и ночь пролетела
без сна.
За окном зашумела весна.
Свежесть утреннюю
колышет,
Всей листвою обновленной
блестит...
И я слышу,
Как смеется, проснувшись,
дитя.

• Служба здоровья

ОХОТНИКИ ЗА ВИРУСАМИ

...Вспышки эпидемии холеры в Дагестане, на Украине, дифтерии и дизентерии в других регионах стран Содружества, чумы в Индии. Откуда взялась ужасная напасть на людей, ведь казалось, что с этими эпидемическими болезнями, во всяком случае в бывшем Союзе, покончено, о чем убедительно свидетельствовала статистика. Увы, действительность опровергает тревожные и вполне достоверные факты. И только гасится очаг в одном районе, как из другого снова звучит сообщение о заболеваниях населения.

Существует угроза появления подобных инфекций и в Узбекистане, особенно среди железнодорожников, работающих в тяжелых пустынных условиях, способствующих их распространению. Так что делаются медицинские работники Среднеазиатской дороги по недопущению и распространению наиболее опасных болезней? Ответ на данный вопрос дают начальные дорожные профилактические станции на станции Ташкент Э. Т. АХМЕДОВ и его заместитель, кандидат медицинских наук Н. Я. КУРОЧКИН. Возглавляемый опытными специалистами коллектив, действующий с 1948 года, как раз и стоит на передовых рубежах защиты от смертоносных вирусов.

Работа ведется в двух направлениях, рассказывают они. Первое — предупреждение заболеваний людей в природных очагах чумы, по которым проходит Среднеазиатская, и заражения холерными вибрионами из местных водоемов. Второе — предупреждение заноса чумы и холеры из-за рубежа. Наша деятельность включает комплекс мероприятий, которые станция выполняет совместно с лечебно-профилактическими учреждениями дороги и санэпидстанциями. Один из важнейших разделов ее — эпизоотологическое обследование прилегающей к путям территории, на которой вероятно появление зараженных чумой грызунов или живущих на них блох. Сразу же после выявления неблагополучных участков работники тут путевые, санитары, электрики вакцинируются, грызуны и паразитирующие насекомые истребляются, в первую очередь в про-

изводственных помещениях и жилищах, а при необходимости — в поле.

В течение всего теплого периода года открыты водоемы, которыми пользуются железнодорожники и члены их семей, обследуются лабораториями санэпидем- и противочумной станций на наличие холерных вибрионов. При малейшем подозрении купание в них, а тем более использование для питья и на технические цели категорически запрещается.

Для выполнения профилактических работ станция располагает достаточными силами: два подвижных противоэпидемических отряда имеют в своем распоряжении два вагона-лаборатории, располагают таким же количеством вагонов-изоляторов и зоологических вагонов, а также автомашинами высокой проходимости.

На дорогах эффективно действует программа мер по предупреждению заболевания холерой, принятая в феврале нынешнего года. На ее реализацию выделены значительные финансовые и материальные средства, предусмотренные для обустройства водопроводов, канализации, очистки населенных пунктов от бытовых отходов, приобретения дезинфицирующих средств.

Организационные, профилактические и противоэпидемические мероприятия проводятся в тесном согласовании с республиканской противочумной станцией. Предусмотрено, например, ограничение или запрещение (исходя из конкретной обстановки) курсирования пассажирских поездов из страны, неблагополучной по заболеваемости чумой или холерой,

увеличение количества санитарно-карантинных пунктов, установление круглосуточного дежурства медиков.

Однако, несмотря на принимаемые меры, исключить вероятность возникновения особо опасных инфекций трудно, и в случае их появления мы видим свою основную задачу в оперативной локализации таких мест и недопущении широкого распространения заболеваний среди населения.

Ведущую роль в данном случае играет своевременная постановка правильного диагноза, что непосредственно зависит от квалификации и подготовки наших специалистов. Поэтому станция систематически проводит семинарские и тренировочные занятия со всеми медработниками Среднеазиатской, на которых рассматриваются вопросы эпидемиологии и диагностики чумы и холеры, отрабатываются практические навыки деятельности в возможных очагах.

Все медицинские учреждения дороги укомплектованы специальными укладками с противочумными костюмами, снабжены лекарственными и дезинфицирующими средствами. На вокзалах, в поликлиниках, больницах, фельдшерско-акушерских пунктах имеются конкретные оперативные планы, по которым сразу же после выявления подозрительного больного начинают действовать медицинские и хозяйственные подразделения. Профилактика осуществляется в тесном взаимодействии с территориальными органами здравоохранения, имеющими надлежащую базу и отвечающими за проведение противоэпидемических мероприятий в целом по стране.

И хотя в нынешних условиях никто не может дать стопроцентной гарантии, что люди не заразятся тяжелыми болезнями, тем не менее медики Среднеазиатской дороги находятся в состоянии постоянной боевой готовности к встрече со страшными инфекциями.

Записал А. КУЧЕРЕНКО,
наш общ. корр.

• Далекое-близкое

ДРЕВНИЕ АВТОГРАФЫ

Уникальные древние рисунки и надписи найдены на склонах Памира и Тянь-Шаня в странах Центральной Азии и сопредельных с ними государств. Это — наскальные изображения, сохранившиеся с незапамятных времен до наших дней, а также надписи, оставленные путешественниками на древнекишанском, парфянском, согдийском, бактрийском и многих других языках. Часть из них отыскали ученые совместной экспедиции из Пакистана и Германии.

Возможность получить зримое представление об эти редких открытиях получили и ташкентцы. В Государственном музее искусства Узбекистана открылась фотовыставка, получившая название "Между Гандхара и Шелковым путем". Наскальные изображения в районе Каракурумской магистрали (северный Пакистан). Экспозиция подготовлена Гейдельбергской академией наук под руководством профессора Карла Йеттмара — одного из руководителей экспедиции, на протяжении тридцати лет занимающегося археологическими исследованиями в Центральной Азии.

Содействие в проведении выставки оказало посольство ФРГ в Узбекистане. Символично, что экспонировались во многих странах Европы. Фотопроизводчики с наскальных изображений, рассказывающие о древней истории региона, как бы возвратились к своим истокам! Ведь именно в республиках Казахстан, Кыргызстан, Узбекистан, Туркменистан и Таджикистан имеются непревзойденные образцы наскальной живописи, представляющие для науки большой интерес и оказавшиеся в зоне внимания зарубежных ученых.

По ним можно судить о разнообразии богатейшей культуры народов Центральной Азии и сопредельных стран, издавна связанных прочными нитями общности. Одной из таких "нитей" был Великий шелковый путь.

Выставка, организованная Национальной ассоциацией межкультурных связей и Министерством культуры Узбекистана, несомненно, привлечет внимание специалистов и любителей искусства. Она продлится в течение двух недель, а затем отправится в Душанбе. До этой экспозиции уже побывала в Алматы и Бишкеке.

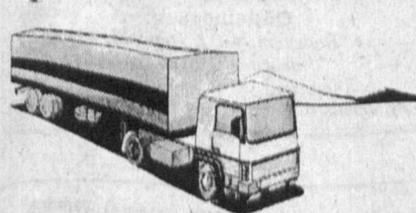
Открытие выставки, чрезвычайный и полномочный Посол Федеративной Республики Германия в Узбекистане господин Карл Хайнц Куна отметил, что Великий шелковый путь был проводником культурного обмена в древности, и сейчас интерес к его истории позволяет укрепить контакты между нашими странами.

Л. СТРУНИКОВА,
корр. УзА.

ОСЕННЯЯ ЯРМАРКА - РАСПРОДАЖА

Легковые автомобили турецкого производства "Доган", "Каргал", "Темпра" и запчасти к ним, грузовые машины и автобусы отечественных марок, запасные части к автомобилям ЗИЛ, ГАЗ, МАЗ, КАМАЗ, прицепы и полуприцепы к грузовым автомобилям, изготовленные на предприятиях концерна "УЗАВТОСОЗЛАШ", гаражное и нестандартное оборудование, автомобильные шины различных модификаций, навесное автомобильное электрооборудование и многое, многое другое, без чего не обойтись автопредприятию, владельцам автомобильной техники.

ВЫ СМОЖЕТЕ ПРИОБРЕСТИ, ПОСЕТИВ ОСЕННЮЮ ЯРМАРКУ - РАСПРОДАЖУ,



которую проводит Узбекская государственная корпорация автомобильного транспорта "УЗАВТОТРАНС" и промышленный концерн "УЗАВТОСОЗЛАШ".

Свою продукцию на ярмарке — различную сельскохозяйственную технику, товары народного потребления, оборудование для производственной деятельности представляют также многие предприятия республики.

На ярмарке вы сможете также заключить договоры на осуществление капитального ремонта автомобилей, их сервисное обслуживание, изготовление специального

подвижного состава, различного нестандартного оборудования, запасных частей.

Качество работы, сроки выполнения договоров - гарантируются!

Ярмарка состоится 24-25 ноября 1994 года по адресу:

Ташкент, проспект Айбека, 47, Ташкентский экспериментальный завод №8.

Тел.: 54-63-91, 33-53-68, 33-13-84.

Факс: 54-63-91.

UZINTOUR

Мир, как на ладони

Болгария
Греция
Турция
Израиль
Китай

Чартер
10 незабываемых новогодних ночей
с 22 декабря по 6 января, с 6 января по 15 января
Афины, Акрополь, Храм Посейдона,
шубные и ювелирные магазины,
с 22 декабря.

Королевство
Саудовская Аравия
Мекка, Медина, Джидда, посещение
мест паломниками и поклонение
мусульманским святыням.
А также:
Пекин, Малайзия, Бахрейн,
Турция, Таиланд, Германия,
Израиль-Египет-Израиль, Иран, Индия,
Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан,
Большая скидка для турфирм!

Мы вас не подведем!
Узинтур - высший класс в
туристическом бизнесе.

г. Ташкент, ул. Буюк ипак йули, 115,
(за гост. "Саехат").
Телефоны: (3712) 68-68-20,
67-47-62,
Факс (3712) 67-45-63.

● Футбольное обозрение

"НЕФТЧИ" ПОЧТИ У ЦЕЛИ

Уже вечером 16 ноября футболисты ферганского "Нефтчи" могли отпраздновать свою третью победу в чемпионатах независимого Узбекистана. Если бы не гол, забитый в их ворота на 48-й минуте игроком кохандского "Темирйулчи" Мухитдином Абдувалиевым. До этого момента лидеры чемпионаты были впереди: мяч в во-

бить очная встреча двух лидеров 24 ноября в Фергане. Но к этому матчу ферганцы имеют шанс прийти уже в ранге трехкратных чемпионов: 20 ноября они примут у себя одного из аутсайдеров — нукусский "Арал".

А вот наманганскому "Навбахору" бронзовые медали не гарантируют пока даже три по-

(1:2), затем ничья с МХСК (1:1), разгром "Арала" (5:1) — и очередное поражение на своем поле от "Трактора" (1:2). В прошедшем туре пахтакорцы вновь преуспели в атаке, разгромив "Чирчик" — 6:1 (хет-трик сделал Сабир Ходиев). Но лишь обошли "Согдиану", в гости к которой им теперь предстоит ехать.



НА СНИМКЕ: всегда нацелены на ворота ферганцы Равшан Базаров (слева) и Нагметулла Кутубаев. Кстати, Базаров возглавляет реестр бомбардиров чемпионата, забив уже 24 гола.

Фото: Д. МИХАЙЛОВА.

рота хозяев поля (игра проходила в Коханде) в середине первого тайма провел чемпион Азиатских игр Сергей Лебедев.

В итоге земляки разделили очки — 1:1. Чуть было не написал — разошлись миром. Но нет, мирным этот матч не назывешь: кроме традиционных "горчинок" судье пришлось прибегнуть и к крайней мере — на 88-й минуте были удалены с поля Эдуард Маматов ("Нефтчи") и Захид Нурматов ("Темирйулчи").

Эта ничья обеспечила "Нефтчи" как минимум дележ первого места, поскольку до того (со времени публикации прошлого обозрения) лидер чемпионаты успевал выиграть на своем поле у маргиланского "Атласчи" (1:0) и в гостях у "Тулистана" (2:0), а также разделил очки с МХСК (3:3). Теоретически догнать его может только бухарский "Нурафшон", уже обеспечивший себе серебряные медали победой в последнем туре над столичными армейцами. Единственный гол в этом матче на восьмой минуте забил Андрей Захаров. И хотя времени впереди было хоть отбавляй, футболистам МХСК, тоже имевшим шансы пробиться на пьедестал, отыграться не удалось.

Стоит отметить, что после перерыва в чемпионате страны, вызванного участием сборной Узбекистана в XII Азиатских играх, бухарский клуб выдал отменную серию из шести побед. Тем интереснее обещает

беды крауду в последних турах (над андижанским "Наврозом" — 1:0, "Янгиром" — 2:0 и джизакской "Согдианой" — 2:1). Дело в том, что финишные матчи наманганцы проводят на выезде, причем последний — в гостях у преследующих их тахткенских армейцев. Так что им надо будет приложить максимум усилий для победы в Янгире, чтобы не оставлять все на последний тур...

Как никогда низко скатился в нынешнем чемпионате флагман узбекского футбола советского периода — тахткенский "Пахтакор", после золота 1992 года и серебра 93-го он нынче балансирует на рубеже седьмого-восьмого мест.

Главная проблема пахтакорцев — отсутствие стабильности. Судите сами: после ничьей с "Нефтчи" (1:1) — проигрыш "Янгире" в Тахтенте

Борьбу за выживание в высшей лиге ведут "Арал", "Тулистан" и "Чирчик". Двум клубам из этого трио придется уступить свои места самаркандскому "Динамо", уже завершившему турнир, и, вероятнее всего, мубарекскому "Машвалу". Последнего теоретически может обойти касанский "Кушон". Но скорее случится другое: мубарекцы, завершающие чемпионат в родных стенах, отодвигнут на второе место самаркандцев.

Полная ясность здесь с вопросом о том, кто покинет лигу. Это каршинский "Насаф", ургенчское "Динамо" и джизакский "Янгирчи". Их места займут "Маданият" из Кибрайского района Тахтентской области, тахтентский "Чиланзар" и наманганский "Навроз".

С. ДАНИЛОВ, корр. "Народного слова"

ВЫСШАЯ ЛИГА

Положение на 18 ноября

	И	В	Н	П	М	О
"Нефтчи"	27	19	8	0	73	-31 46
"Нурафшон"	28	19	4	5	59	-28 42
"Навбахор"	28	16	6	6	56	-24 38
МХСК	28	14	7	7	53	-27 35
"Темирйулчи"	28	15	4	9	47	-39 34
"Политотдел"	27	14	6	7	43	-31 34
"Пахтакор"	28	12	9	7	54	-35 33
"Согдиана"	27	13	5	9	48	-31 31
"Трактор"	28	9	7	12	25	-31 25
АСК	28	10	3	15	38	-49 23
"Навроз"	28	10	3	15	31	-45 23
"Янгир"	28	7	6	15	39	-43 20
"Атласчи"	28	6	7	15	28	-51 19
"Арал"	28	6	3	19	27	-58 15
"Гулстан"	28	6	2	20	16	-63 14
"Чирчик"	27	5	2	20	25	-76 12

● Это интересно

У ВАС ПОЯВИЛСЯ КОТЕНОК

Американские специалисты выделяют пять основных проблем, возникающих при воспитании кошки.

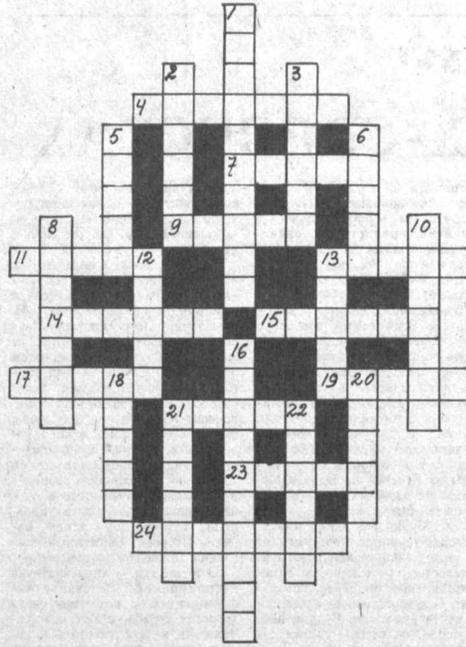
1. Капризный и агрессивный кот. Истоки такого поведения, видимо, в том, что котенок он не знал никаких запретов. Как поступить в этом случае? Чаще брать на руки, никогда не бить его. Если он выпускает когти, лучше прекратить игру со словами "нельзя". Запомните: воинственность кота часто обусловлена просто страхом...

2. Кошки, которые отказываются пользоваться ванной, мстят все вокруг, стаскивают вещи со стола. Тут следует прежде всего подумать о медицинских причинах. Если кошка здорова, поразмыслите: хорошо ли ей живется? Может, она привлекает к себе внимание, потому что озлоблена, одинока или несчастна. Мера профилактики, конечно же, любовь и забота. Придя с работы, сразу общайтесь с животным, а потом занимайтесь своими делами. Подвесьте над излюбленным местом прожаренную кошку фолгу, в которую была завернута рыба.

3. Кот-плакса. Если животное не боится, то скорее всего кричит, чувствуя себя брошенным. Значит, вы стали уделять ему меньше внимания. Устройте коту укромное, любимое место. Если он будет кричать ночью, то брызните на него водой.

4. Кот-разрушитель. Кошки этого типа стараются повредить все, что попадается им. Проявите терпение, заведите в квартире такой предмет, на который животное смогло бы переключиться, например, доску для царапанья. Растение, к которому кошка тянется симпатично, держите подальше. Создайте кошке сад: прорастите в плошке овес, пшеницу, петрушку, шпинат...

5. Кошка-примадонна. Ест с вами одновременно, но только лучшее из того, что едите вы. Милостиво позволяет заботиться о себе. Как перевоспитать ее? Большинство кошек в состоянии перейти на новую диету в течение трех дней, но могут и поголодать несколько дней, ничего страшного не произойдет!..



КРОССВОРД

"АБДУЛЛА КАДЫРИ"

(К 100-летию со дня рождения)

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Повесть Абдуллы Кадыри. 2. Героиня романа Абдуллы Кадыри "Минувшие дни". 3. Один из героев романа Абдуллы Кадыри "Скорпион из алтаря". 4. Русский писатель, пьесу которого "Вишневый сад" перевел Абдулла Кадыри на узбекский язык. 5. Жанр литературы, основоположником которого в узбекской литературе стал Абдулла Кадыри. 6. Жанр литературы, который использовал Абдулла Кадыри при создании своих первых произведений. 7. Город в Узбекистане, в котором родился Абдулла Кадыри. 8. Река на Украине. 9. Народный писатель Узбекистана, с молодых лет увлекшийся творчеством Абдуллы Кадыри и восхитившийся его мастерством. 10. Псевдоним Абдуллы Кадыри. 11. Драматург, один из основателей узбекского театра. 12. Хивинский хан, историк и писатель. 13. Персонаж романа Абдуллы Кадыри "Минувшие дни". 14. Нижняя расширенная часть клинка сабли.

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. Металлический сосуд для кипячения воды с топкой внутри. 2. Толстый холст из грубой льняной пряжи. 3. Аллебранческое выражение, представляющее сумму или разность двух одночленов. 4. Основные сюжетные линии художественного произведения. 5. Герой романа Абдуллы Кадыри "Скорпион из алтаря". 6. Одна из героинь романа Абдуллы Кадыри "Минувшие дни". 7. Вид сукина. 8. Узбекский поэт, писатель, полководец, основатель государства Великих Моголов в Индии. 9. Высшая мера наказания. 10. Река в Венесуэле, левый приток Ориноко. 11. Героиня романа Абдуллы Кадыри "Минувшие дни". 12. Итальянский архитектор и скульптор, создатель колонады собора святого Петра в Риме.

Составил В. ТЮРИКОВ.

Летопись Узбекистана
Знаете ли вы, что...

... первых премий и главных призов работы "Узбектефелизма" "Шахмаком", "У самого синего моря", "Ткачихи" впервые удостоились на V Всесоюзном фестивале телевизионных фильмов, проходившем в Ташкенте в 1973 году.

... впервые международная конференция на тему "Экономическое взаимодействие новых государств Европы и Азии" была проведена в Ташкенте 20-21 декабря 1993 года.

... впервые в Узбекистане производство фотобумаги освоила Ташкентская артель инвалидов "Прогресс" в мае 1942 года. До конца этого года артель выпустила этой дефицитной бумаги около 20 тысяч квадратных метров.

... впервые природный газ Бухары предпринят Южного Казахстана стал подкачиваться в СССР в 1961 году, после сдачи в эксплуатацию газопровода Ташкент — Чимкент.

... впервые международная деловая встреча бизнесменов состоялась в Ташкенте в июне 1991 года. В работе этого "бизнес-форума" приняли участие более трехсот бизнесменов из 54 стран мира.

... первая творческая конференция работников узбекской кинематографии состоялась в Ташкенте 5-10 апреля 1958 года.

... впервые произведения узбекских писателей на языке урду начали издаваться с 1978 года. В этом году в Ташкентском отделении издательства "Радуга" вышел на языке урду роман Аскада Мухтара "Сестры".

... впервые в Москве увертюра из драмы "Тулсара" (музыка Т. Джалилова) была исполнена в Большом зале консерватории Государственным симфоническим оркестром СССР 14 мая 1937 года.

... первое в Средней Азии торгово-промышленное товарищество "К. М. Соловьев и К." было учреждено в Ташкенте в 1909 году с целью приобретения и эксплуатации хлопкоочистительных, пресовальных, маслобойных заводов в Андижане, Намангане и Чусте, мыловаренного завода в Андижане.

... первый республиканский съезд механизаторов Каракалпакстана состоялся в Нукусе 31 марта 1960 года.

... впервые тематическая демонстрация в кинотеатрах городов и сел республики кинофильмов, посвященных прошлому и настоящему Узбекистана, рассказывающих о жизни великих узбекских мыслителей, поэтов и ученых, началась 31 августа 1992 года с показа в ташкентском кинотеатре "Надир бегим" фильма режиссера Даврана Салимова "Истиклол", посвященного событиям, прошедшим в республике со дня провозглашения независимости.

... акт о безоговорочной капитуляции фашистской Германии, подписание которого состоялось 8 мая 1945 года в Карлсхорсте (пригород Берлина), был в тот же день доставлен в Москву ташкентским летчиком А. Тиметовым.

... первый слет народных талантов Кашкардарьинской области состоялся в городе Карши в сентябре 1977 года.

... первый пассажирский авиарейс по маршруту Самарканд — Ленинград состоялся 26 мая 1967 года.

... первый республиканский съезд работников культуры и просвещения Узбекистана открылся в Самарканде 22 января 1926 года.

... первый театральный сезон русской драматической труппы, созданный в Намангане, открыл несой Крайнова "Чудесный слух" 12 июня 1936 года.

... впервые в Узбекистане сокровища Третьяковской галереи экспонировались в Ташкенте на выставке, открывшейся 29 августа 1980 года в Государственном музее изобразительных искусств Узбекистана. На выставке было выставлено более ста подлинных произведений крупнейших художников страны.

... первая республиканская конференция молодых писателей Узбекистана состоялась в Ташкенте в августе 1947 года.

... первый фирменный пассажирский поезд "Арал" прибыл в Нукусе из Алматы 24 января 1994 года. Открылся регулярное железнодорожное пассажирское сообщение между столицами Казахстана и Каракалпакстана.

... впервые произведения узбекских писателей на английском языке начали издаваться в 1959 году. В этом году в московском издательстве "Прогресс" на английском языке вышел роман Аскада Мухтара "Сестры".

... первая учредительная конференция Республиканского благотворительного фонда "Махалла" состоялась в Ташкенте 22 октября 1992 года.

... впервые строительные изыскания по соединению Сибирской железной дороги с Ташкентом начались на участке Ташкент — Верный в июне 1906 года.

... первые тонны коконов на Шахрисабзской шелкомотальной фабрике были переработаны 21 января 1977 года.

Немецкая фирма

приглашает на постоянную работу,

связанную с частыми командировками по

Республике Узбекистан,

аэронома в возрасте 25-35 лет, имеющего высшее образование и опыт в вопросах защиты растений,

водительские права, домашний телефон,

владеющего узбекским, русским и немецким (или английским) языками.

Мы будем рады получить предложения с краткой автобиографией, описанием трудовой деятельности на немецком (или английском) языке, с фотографией и указанием домашнего адреса и телефона

по адресу:

Республика Узбекистан,

700015, Ташкент-15, а/я 31.

● Хозяюшкам

КАПУСТНЫЕ ХЛОПОТЫ

На пороге — декабрь. Большинство хозяюшек уже сделали запас на зиму: сварили варенье, компоты, джемы, законсервировали овощи и фрукты, словом, на славу поработали летом на кухне. Но для хорошей хозяйки эта работа еще не завершена, — говорит Фарида Шухурова ХАЛИЛОВА, главный технолог ресторана "Зарфишан", — впереди еще масса работы — засолка овощей на зиму. Сегодня речь пойдет о капусте: ее солят, квасят, и у каждой хозяйки имеется свой секрет.

Капуста принадлежит к большой группе

овощных растений, отличающихся друг от друга листьями, стеблями, в таких плодами и семенами: белочная, краснокочанная, цветная, брессельская, савойская, кольраби. Использовать ее можно в пищевом рационе почти в течение всего года.

Капуста богата витаминами С, В, В2, РР, а из минеральных солей — фосфором, магнием, кальцием, калием.

Лучшими сортами для Узбекистана считаются: Грюбовский 147, Слава 1305, Ташкентская 10, Узбекстанская 133.

Маринованная капуста
Капусту шинкуют на полоски 5-6 мм, одну минуту бланшируют в кипящей воде. Заливку готовят из расчета: 1 литр воды, 120 г сахара и 50 г соли. Смесь кипятят и в конце варки добавляют 200 г 9-процентного уксуса.

В литровую банку последовательно закладывают горячую заливку — 2-3 г, черной перцем и гвоздиком по 4-5 шт, горчицу — 2-3 г, а затем бланшированную капусту (можно в смеси с 2-3 г тмина) до плечиков банки так, чтобы заливка была выше уровня капусты. Банки прогревают при тем-

пературе 85 градусов, литровую — 15 мин., поллитровую — 3-5 минут.

В литровую банку раскладывают бланшированную капусту — 800 г, сахара — 30 г, соли — 12 г, уксуса 9-процентного — 50 г, черного перца горошком и гвоздики — по 4-5 шт., горчицы кусковой

— 2-3 г.

Квашеная капуста

Кочаны капусты очищают от зеленых и поврежденных листьев, вырезают корочку и шинкуют шириной не более 5 мм.

Добавленную в капусту морковь нарезают соломкой толщиной не более 3 мм.

Нарезанную капусту смешивают с солью и морковью, а для ускорения выделения сока ее наминают и плотно укладывают в тару, дно которой предварительно уплотняется слоем чистых капустных листьев. Но не до верха, а на 3-10 см ниже, так как в начальный период брожения обильно выделяются газы и образуется пена. Верхний слой закрывают чистыми капустными листьями, а затем холстом. Все это накрывают деревянным кружком, на который кладут груз, под воздействием которого ускоряется процесс выделения сока и образования рассола. В тепле капусту держат 2-3 дня, а затем

выносят на холод.

Дважды в сутки ее следует протыкать скалкой.

Для квашения 10 кг капусты требуется 1 граненый стакан соли крупного помола, мор. ови красной — 1 кг, 15-20 лавровых листьев, по 1 столовой ложке семян укропа и перца душистого горошка.

Капуста по-туркини

Очищенную капусту и нарезав ее большими пластинками шириной 0,5 см. Капусту (лучше брать небольшие кочаны) разрежьте на 6-8 кусков (пересекая корочку). Кругло нарежьте чеснок, сельдерей, уложите дно кастрюли свеколой, затем слой капусты, густо посыпьте чесноком, сельдереем, затем опять свеколой, капусту и т. д. — до верха.

Вскипятите воду. Залейте капусту горячим рассолом на 1 литр воды — столовая ложка соли).

Записала Р. ГУЗАЙРОВА.

(УзА).

Организация реализует по безналичному расчету телевизоры ч/б "Семург" и бытовые стиральные машины "Везелица".

Технические данные:

- телевизор "Семург" (сборка — Узбекистан, детали импортные): кинескоп 31/36 см, звуковая мощность 1 Вт (МАКС), вес 8 кг, возможно подключение видеомикрофона, может работать на обычных и дециметровых каналах, имеет две собственные антенны (обычную и дециметровую), возможно подключение от аккумулятора 12 вольт.

- стирально-сушильная машина "Везелица": производство г. Белгород (Россия), вес 12 кг, работает в двух режимах: (в режиме стирки и сушки), рассчитана на стирку 2 кг сухого белья и на сушку 1 кг.

Цены ниже рыночных.

Телефон в Ташкенте:

77-27-93, 77-96-43, 77-27-64, 77-96-48.

Вы недовольны работой вашего компьютера ?

Обращайтесь к нам !!!

Мы капитально модернизируем Ваш компьютер от 286 до 386DX/7-40, 4 Мб, 210 Мб, всего за 42200 сумов или Вам больше нравится 486 ?

Это тоже в наших силах !

Дорого ?

Тогда за 31600 сумов от 286 до 386SX-33, 2, 210 Мб !

Модернизируем так же XT-компьютеры.

И только для вас в наличии диски на 1.2 Мб.

Договорные поставки компьютеров любого класса, оргтехники и комплектующих, а так же их ремонт за сумы по перечислению.

Контактные телефоны ХИТП "ИСИТ":

34-24-39, 34-27-78, 34-27-39

Fax: 34-29-58.



НАРОДНОЕ СЛОВО
ХАЛҚ СЎЗИ

УЧРЕДИТЕЛИ:
Президиум Верховного Совета
Республики Узбекистан и
Кабинет Министров
Республики Узбекистан

Главный редактор Анвар ДЖУРАБАЕВ

Дежурный редактор С. ДАНИЛОВ

• Адрес: 700000, Ташкент,

ГСП, ул. Матбуотчилар, 19.

• Телефоны:

для справок 32-09-67

отдел рекламы 32-09-25